

香港特別行政區政府

The Government of the Hong Kong Special Administrative Region

政府總部  
環境運輸及工務局  
香港花園道三號  
花旗銀行大廈十樓



Environment, Transport and  
Works Bureau  
Government Secretariat  
10/F., Citibank Tower,  
3 Garden Road, Hong Kong

本局檔號 Our Ref. ETWB(E)55/21/62

來函檔號 Your Ref.

電話號碼: 2136 3288  
傳真號碼: 2136 3321

香港中環  
貝臣道8號  
立法會大樓  
立法會規劃地政及工程事務委員會秘書  
袁家寧女士

袁女士：

立法會規劃地政及工程事務委員會  
二零零四年三月二十三日會議跟進事項

在二零零四年三月二十三日的特別會議上，當局答應向委員會匯報成立跨決策局／部門工作小組保護河流／溪澗免受建造工程影響的情況。

為了探討如何加強保護天然河流／溪澗免受建造工程影響，我們首先要求所有有關的決策局／部門收集關於現有安排的資料，包括現行的相關指引及審批制度。我們根據收集所得的資料，擬備了改善措施，在月底舉行的跨決策局／部門會議上作進一步討論。

關於具重要生態價值的河流／溪澗，漁農自然護理署會根據現有資料，在今年較後時間擬備一份清單，供其他政府部門傳閱和參考。該署也會盡快就具重要生態價值的河流／溪澗清單及須採取的保育措施(例如劃定不同的自然保育地帶)，與本地團體和專上院校的專家商議。

此外，為了加強保護天然河流/溪間，我們現正考慮發出有關保護天然河流／溪澗免受建造工程影響的技術通告。我們也會鼓勵各部門自行制訂內部指引／通告，把保護天然河流／溪澗的措施及程序融入日常工作中。我們也會舉辦研習班，推廣策劃和推行工程項目方面的良好做法，藉此提高政府部門的環保意識。

環境運輸及工務局局長

(王學玲



代行)

副本送： 房屋及規劃地政局局長(經辦人：曹萬泰先生)  
漁農自然護理署署長 (經辦人：黎接傳先生)  
局內人員  
常任秘書長(工務)(經辦人：韋志成先生)

二零零四年七月二十日